

Helsinki, syysk. 5 p. 1939.

Herra Valtiovarainministeri Väinö Tanner,  
Valtiovarainministeriö.

Tässä lähetän ehdotuksen Valtioneuvoston päätökseksi ulkomaalaisten varojen inventoimisesta. Päätös voidaan tehdä sen jälkeen kuin Presidentti on selittänyt, että eräitä sotatilasta annetun lain pykälää on, vaikkei sotatilaa ole julistettu, noudatettava /Laki puolustusvalmiuden tehostamisesta sodanvaaran uhatessa kesäk. 16 p:ltä 1939/. Kun nykyinen tilanne saattaa jatkua pitkänkin aikaa, vaikka tietysti täytyy toivoa, että se nopeasti menisi ohi, on mielestäni heti alusta alkaen ryhdyttävä päättäväisiin toimenpiteisiin kaiken keinottelun estämiseksi ja kohtuullisen elämisen mahdollisuuden turvaamiseksi kaikille kansalaisille. Varmuuden vuoksi olisi mielestäni tässä tarkoituksessa annettava Procopéille kehoitus, että hän ryhtyy keskustelemaan dollarlainan ottamisesta siinä muodossa, että Amerikan hallitus suoraan myöntää sen meille tai ainakin, että Amerikan hallitus antaa lainasta takuun. Kernaasti voidaan suostua siihen, että lainan varat käytetään ostoihin Amerikasta. Tällaisiin keskusteluihin olisi jo nyt ryhdyttävä, koska kongressi todennäköisesti kutsutaan ennenpitkää ylimääräiseen istuntoon, ja tärkeätä olisi, että meidänkin asiamme jo silloin olisi valmis heti esiteltäväksi. Tuontia on nähdäkseni välttämätöntä ruveta kontrolloimaan sikäli, että vain välttämättömyystavaroita importeerataan ja että tuonti tapahtuu vain siinä laajuudessa kuin maksutaseemme sallii, t.s. riippuu siitä, missä määrin vientiä voidaan ylläpitää. Ylellisyystavaroiden tuonti voidaan kernaasti kieltää ja muutenkin harkita, mitä tavaroita ilman voidaan tulla toimeen.

Tervehtien

*Tuus RR.*

## Valtioneuvoston päätös

ulkomaanrahan määräisten ja ulkomaisten varojen ja velkojen ilmoittamisesta.

Annettu Helsingissä syyskuun ... päivänä 1939.

Valtioneuvosto on valtiovarainministeriön esittelystä päättänyt:

### 1 §.

Jokainen, jolla on joko ulkomaanrahaa, ulkomaanrahan määräisiä saatavia, osakkeita, obligatioita tai muita arvopapereita, Suomen rahan määräisiä saatavia ulkomailta, ~~tai~~ kultaa, joka on sijoitettu ulkomaille, taikka ulkomaanrahan määräisiä velkoja tai Suomen rahan määräisiä velkoja ulkomaille, on velvollinen viimeistään ... päivänä syyskuuta 1939 kirjallisesti ilmoittamaan tästä Suomen Pankille joko pankin pääkonttoriin Helsingissä tai sen haarakontto-reihin maaseudulla.

Ilmoituksessa, joka on sen antajan itsensä tai, milloin on kysymys toiminimestä, toiminimen kirjoittamiseen oikeutettujen henkilöiden allekirjoitettava ja varustettava selvällä osoitteella <sup>nsä)</sup> on tarkoin mainittava rahan, arvopaperien, saatavan tai velan laatu ja nimellismäärä, velallinen tai velkoja, ~~seksi~~ mahdollinen erääntymispäivä ynnä kullan paino ja hienous.

Ilmoitus voidaan tehdä postitse kirjatussa kirjeessä.

### 2 §.

Ilmoituksen laiminlyönti rangaistaan 26 päivänä syyskuuta 1930 sotatilasta annetun lain säännösten mukaan.